

# CAMD3 – DUMMY ROTATING CAMERA WITH LED

## 1. Introduction



To all residents of the European Union

### Important environmental information about this product



This symbol on the device or the package indicates that disposal of the device after its lifecycle could harm the environment.

Do not dispose of the unit (or batteries) as unsorted municipal waste; it should be taken to a specialised company for recycling.

This device should be returned to your distributor or to a local recycling service.

Respect the local environmental rules.

**If in doubt, contact your local waste disposal authorities.**

Thank you for buying the **CAMD3**! Please read the manual thoroughly before bringing this device into service. If the device was damaged in transit, don't install or use it and contact your dealer.

## 2. Battery

1. Remove the screw at the top of the housing.
2. Insert three AA batteries of 1.5V (not incl.) and close the battery compartment.
3. The LED starts to flash when the ON/OFF selector (placed on the bottom of the camera) is placed in the ON position.
4. The camera pans when the motion sensor detects movement and can also be tilted manually.

## 3. Mounting the Camera

1. Select a mounting location.
2. Fix the camera to the ceiling with two screws.

The information in this manual is subject to change without prior notice.

# CAMD3 – DRAAIENDE NEPCAMERA MET LED

## 1. Inleiding

Aan alle ingezetenen van de Europese Unie

### Belangrijke milieu-informatie betreffende dit product



Dit symbool op het toestel of de verpakking geeft aan dat, als het na zijn levenscyclus wordt weggeworpen, dit toestel schade kan toebrengen aan het milieu.

Gooi dit toestel (en eventuele batterijen) niet bij het gewone huishoudelijke afval; het moet bij een gespecialiseerd bedrijf terechtkomen voor recyclage.

U moet dit toestel naar uw verdeler of naar een lokaal recyclagepunt brengen.

Respecteer de plaatselijke milieuwetgeving.

**Hebt u vragen, contacteer dan de plaatselijke autoriteiten inzake verwijdering.**

Dank u voor uw aankoop! Lees deze handleiding grondig voor u het toestel in gebruik neemt. Werd het toestel beschadigd tijdens het transport, installeer het dan niet en raadpleeg uw dealer.

## 2. Batterij

1. Verwijder de schroef aan de bovenkant van de behuizing.
2. Breng drie AA-batterijen van 1.5V in (niet meegelev.) en sluit het batterijvak.
3. De LED begint te knipperen zodra u de ON/OFF keuzeschakelaar (onderaan de camera) in de ON-stand heeft geplaatst.
4. De camera zwenkt wanneer de bewegingssensor iets opvangt en kan ook manueel naar boven of beneden worden gericht.

## 3. Camera monteren

1. Kies een montageplaats.
2. Bevestig de camera aan het plafond met twee schroeven.

De informatie in deze handleiding kan te allen tijde worden gewijzigd zonder voorafgaande kennisgeving.

# CAMD3 – CAMÉRA FACTICE ROTATIVE AVEC LED

## 1. Introduction

**Aux résidents de l'Union européenne**

**Des informations environnementales importantes concernant ce produit**



Ce symbole sur l'appareil ou l'emballage indique que l'élimination d'un appareil en fin de vie peut polluer l'environnement.

Ne pas éliminer un appareil électrique ou électronique (et des piles éventuelles) parmi les déchets municipaux non sujets au tri sélectif ; une déchetterie traitera l'appareil en question.

Renvoyer les équipements usagés à votre fournisseur ou à un service de recyclage local.

Il convient de respecter la réglementation locale relative à la protection de l'environnement.

**Si vous avez des questions, contactez les autorités locales pour élimination.**

Nous vous remercions de votre achat ! Lire attentivement la présente notice avant la mise en service de l'appareil. Si l'appareil a été endommagé pendant le transport, ne pas l'installer et consulter votre revendeur.

## 2. Pile

1. Desserrer la vis sur la partie supérieure du boîtier.
2. Insérer 3 piles LR6 de 1.5V (non incl.) et refermer le compartiment des piles.
3. La LED commence à clignoter dès que vous placez le sélecteur ON/OFF (situé au bas de la caméra) dans la position ON.
4. La caméra tourne quand le capteur détecte des mouvements. Orienter la caméra manuellement le long de l'axe vertical.

## 3. Montage de la caméra

1. Sélectionner un lieu de montage.
2. Fixer la caméra au plafond à l'aide de deux vis.

**Toutes les informations présentées dans cette notice peuvent être modifiées sans notification préalable.**

# CAMD3 – CÁMARA FALSA GIRATORIA CON LED

## 1. Introducción

### A los ciudadanos de la Unión Europea

#### Importantes informaciones sobre el medio ambiente concerniente a este producto



Este símbolo en este aparato o el embalaje indica que, si tira las muestras inservibles, podrían dañar el medio ambiente.

No tire este aparato (ni las pilas, si las hubiera) en la basura doméstica; debe ir a una empresa especializada en reciclaje. Devuelva este aparato a su distribuidor o a la unidad de reciclaje local.

Respete las leyes locales en relación con el medio ambiente.

**Si tiene dudas, contacte con las autoridades locales para residuos.**

¡Gracias por haber comprado la **CAMD3**! Lea atentamente las instrucciones del manual antes de utilizarla. Si el aparato ha sufrido algún daño en el transporte no lo instale y póngase en contacto con su distribuidor.

## 2. Pila

1. Desatornille el tornillo de la parte inferior de la caja.
2. Introduzca 3 pilas AA de 1.5V (no incl.) y vuelva a cerrar el compartimiento de pilas.
3. El LED empieza a parpadear al poner el selector ON/OFF (de la parte inferior de la cámara) en la posición ON.
4. La cámara gira si el sensor detecta movimientos. También es posible inclinar la cámara manualmente hacia arriba o hacia abajo.

## 3. Montaje de la cámara

1. Seleccione un lugar de montaje.
2. Fije la cámara con dos tornillos al techo.

Se pueden modificar las especificaciones y el contenido de este manual sin previo aviso.

# CAMD3 – DREHENDE KAMERA-ATTRAPPE MIT LED

## 1. Einführung

### An alle Einwohner der Europäischen Union

#### Wichtige Umweltinformationen über dieses Produkt



Dieses Symbol auf dem Produkt oder der Verpackung zeigt an, dass die Entsorgung dieses Produktes nach seinem Lebenszyklus der Umwelt Schaden zufügen kann.

Entsorgen Sie die Einheit (oder verwendeten Batterien) nicht als unsortiertes Hausmüll; die Einheit oder verwendeten Batterien müssen von einer spezialisierten Firma zwecks Recycling entsorgt werden.

Diese Einheit muss an den Händler oder ein örtliches Recycling-Unternehmen retourniert werden.

Respektieren Sie die örtlichen Umweltvorschriften.

**Falls Zweifel bestehen, wenden Sie sich für Entsorgungsrichtlinien an Ihre örtliche Behörde.**

Danke für den Kauf der **CAMD3**! Lesen Sie Ihre Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Überprüfen sie, ob Transportschäden vorliegen. Sollte dies der Fall sein, verwenden Sie das Gerät nicht und wenden Sie sich an Ihren Händler.

## 2. Batterie

1. Entfernen Sie die Schraube auf der Oberseite des Gehäuses.
2. Legen Sie drei AA-Batterien von 1.5V ein (nicht mitgeliefert) und schließen Sie den Batteriefach.
3. Die LED fängt an zu leuchten sobald Sie den ON/OFF-Wählschalter (an der Unterseite der Kamera) in den ON-Stand stellen.
4. Die Kamera dreht wenn der Bewegungssensor etwas erfasst und kann auch manuell nach oben oder unten gerichtet werden.

## 3. Kamera montieren

1. Wählen Sie einen Montageort.
2. Befestigen Sie die Kamera mit 2 Schrauben an der Decke.

Alle Änderungen vorbehalten.

# CAMD3 – CÂMARA FALSA ROTATIVA COM LED

## 1. Introdução



**velleman**  
components

Aos cidadãos da União Europeia

Importantes informações sobre o meio ambiente no que respeita a este produto



Este símbolo no aparelho ou na embalagem indica que, enquanto desperdícios, poderão causar danos no meio ambiente.

■ Não coloque a unidade (ou as pilhas) no depósito de lixo municipal; deve dirigir-se a uma empresa especializada em reciclagem.

Devolva o aparelho ao seu distribuidor ou ao posto de reciclagem local.

Respeite a legislação local relativa ao meio ambiente.

**Em caso de dúvidas, contacte com as autoridades locais para os resíduos.**

Obrigada por ter adquirido o **CAMD3**! Leia atentamente as instruções do manual antes de usar o aparelho. Caso o aparelho tenha sofrido algum dano durante o transporte não o instale e entre em contacto com o seu distribuidor.

## 2. Pilha

1. Desapertar o parafuso na parte superior da caixa.
2. Inserir 3 pilhas LR6 de 1,5 V (não incl.) e fechar o compartimento das pilhas.
3. O LED começa a piscar quando liga o selector ON/OFF (situado na parte de baixo da câmara) na posição ON.
4. A câmara gira quando o sensor detecta um movimento. Orientar a câmara manualmente.

## 3. Montagem da câmara

1. Seleccione um sítio de montagem.
2. Fixar a câmara com dois parafusos.

**Podem alterar-se as especificações e o conteúdo deste manual sem aviso prévio.**